## **FABRIS SERENA**

Traduttrice freelance

## TARIFFE 2013 (€)

| COMBINAZIONE<br>LINGUISTICA | TRADUZIONE_GENERALE |          | TRADUZIONE_TECNICA |          | TARIFFA MINIMA** |          |
|-----------------------------|---------------------|----------|--------------------|----------|------------------|----------|
|                             | Standard            | Urgente* | Standard           | Urgente* | Standard         | Urgente* |
| EN > IT                     | 0,07                | 0,09     | 0,08               | 0,10     | 20               | 30       |
| FR > IT                     | 0,07                | 0,09     | 0,08               | 0,10     | 20               | 30       |
| PT > IT                     | 0,08                | 0,10     | 0,09               | 0,11     | 25               | 35       |
| ES > IT                     | 0,07                | 0,09     | 0,08               | 0,10     | 20               | 30       |

| COMBINAZIONE | REVISIONE | REVISIONE LINGUISTICA |          | REVISIONE LINGUISTICA |          | TARIFFA MINIMA** |  |
|--------------|-----------|-----------------------|----------|-----------------------|----------|------------------|--|
| LINGUISTICA  | Traduzior | Traduzione_generale   |          | Traduzione_tecnica    |          |                  |  |
|              | Standard  | Urgente*              | Standard | Urgente*              | Standard | Urgente*         |  |
| EN > IT      | 0,04      | 0,06                  | 0,05     | 0,07                  | 15       | 20               |  |
| FR > IT      | 0,04      | 0,06                  | 0,05     | 0,07                  | 15       | 20               |  |
| PT > IT      | 0,05      | 0,07                  | 0,06     | 0,08                  | 20       | 25               |  |
| ES > IT      | 0,04      | 0,06                  | 0,05     | 0,07                  | 15       | 20               |  |

| COMBINAZIONE<br>LINGUISTICA | PROOFREADING |          | TARIFFA<br>MINIMA** |          |
|-----------------------------|--------------|----------|---------------------|----------|
|                             | Standard     | Urgente* | Standard            | Urgente* |
| EN > IT                     | 0,03         | 0,04     | 10                  | 15       |
| FR > IT                     | 0,03         | 0,04     | 10                  | 15       |
| PT > IT                     | 0,03         | 0,04     | 10                  | 15       |
| ES > IT                     | 0,03         | 0,04     | 10                  | 15       |

| COMBINAZIONE<br>LINGUISTICA | TRASCRIZIONE |          | TARIFFA<br>MINIMA** |          |
|-----------------------------|--------------|----------|---------------------|----------|
| LINGUISTICA                 | Standard     | Urgente* | Standard            | Urgente* |
| IT > IT                     | 0,04         | 0,05     | 15                  | 20       |

## NOTES:

Le tariffe si intendono espresse in <u>euro per parola del testo di partenza</u>. È previsto uno sconto per progetti di traduzione il cui volume sia particolarmente elevato.

<sup>\*</sup>Urgente: La consegna del lavoro è effettuata entro il giorno dell'aggiudicazione (dove applicabile).

<sup>\*\*</sup>Tariffa minima: per testi di partenza fino a 100 parole.